2007年5月

各位

(財)海外投融資情報財団(JOI)

「クロアチア投資セミナー」開催のご案内

拝啓 時下益々ご清栄のこととお慶び申し上げます。当財団の業務につきましては、平素より格別のご高配を賜り、誠に有り難うございます。

さて、この度、ラピッチ投資輸出促進長副長官、コニェヴォドゥ クロアチア商工会議所 副会頭およびコバチェヴ クロアチア復興開発銀行総裁の来日機会にあわせて、下記の通り、 「クロアチア投資セミナー」を開催する運びとなりましたので、ご案内申し上げます。

クロアチアは、2009年のEU加盟に向け交渉を進めており、経済成長率は2001年以降年平均で5%近11成長を示し、2006年も4.8%と中東欧諸国の中でも安定した経済運営がなされております。また、アジア・中東から西欧に至る回廊の途中に位置しており、現在進行中のリエカ港のコンテナターミナル建設を含むリエカ・ゲートウェイ・プロジェクトによる流通・交通網の整備により、欧州とアジアをつなぐ地理的優位性(日本から欧州への輸送期間は1週間前後短縮)を発揮し、さらなる発展の期待される地域です。

本セミナーでは、クロアチアの経済・投資環境の最新情報とともにクロアチア・日本両者の金融面のサポート体制、さらに日本からの進出企業事例紹介と当財団による現地調査報告など投資対象国として多角的な情報をご提供できる予定です。

つきましては、皆様ご多忙の折とは存じますが、多数の方々に是非ともご参加頂きたく、 ご案内申し上げます。

参加ご希望の方は、別添申込書を 6 月 15 日 (金) 迄に FAX して 頂きますよう、お願いいたします。

敬具

-記-

1.日 時: 2007年6月19日(火)14:00~16:50(セミナー)、16:50~18:00(レセプ・ション)

2.場 所: 国際協力銀行本店9階講堂

(東京都千代田区大手町 1-4-1、地下鉄東西線竹橋駅出口 3 b)

3 . 主 催: 駐日クロアチア共和国大使館、(財)海外投融資情報財団(JOI)

4.後 援: UNIDO 東京投資・技術移転促進事務所、

日本貿易振興機構(JETRO)(予定) 東京商工会議所(予定)

三菱東京 UFJ 銀行(予定) 国際協力銀行

5.使用言語: 日本語・英語 同時通訳

6.参加費: 無料

7. 問い合わせ:(財)海外投融資情報財団(JOI)(担当:高橋)

TEL: 03 - 5210 - 3318 / FAX:03 - 5210 - 3456

クロアチア投資セミナー

Croatian Investment Seminar

日時: 2007年6月19日(火)14:00~16:50(セミナー) 16:50~18:00(レセプ・ション)

場所:国際協力銀行9階講堂

主催:駐日クロアチア共和国大使館、(財)海外投融資情報財団 (JOI)

後援: UNIDO 東京投資・技術移転促進事務所 (UNIDO ITPO Tokyo)、日本貿易振興機構 (JETRO) (予

定)東京商工会議所(予定) 三菱東京 UFJ 銀行(予定) 国際協力銀行 (JBIC)

Tuesday, June 19, 2007 14:00h~16:50h (Seminar), 16:50h~18:00h (Reception)

At Japan Bank for International Cooperation 9th Floor Auditorium

Sponsored by: Embassy of the Republic of Croatia, Japan Institute for Overseas Investment

Supported by: UNIDO, Investment & Technology Promotion Office, Tokyo,

Japan External Trade Organization (TBC),

The Tokyo Chamber of Commerce and Industry (TBC),

Bank of Tokyo Mitsubishi UFJ (TBC), Japan Bank for International Cooperation

プログラム / Program (日英同時通訳付: with English/ Japanese simultaneous interpretation)

14:00 - 14:10 開会挨拶

ドラゴ・シュタンブク閣下(駐日クロアチア共和国 大使)

Opening Remarks

H.E. Dr. Drago Stambuk, Ambassador of the Republic of Croatia to Japan

14:10 – 14:30 クロアチア経済の現況

ドゥニャ・コニェヴォドゥ(クロアチア商工会議所 副会頭)

Overview of Croatian Economy

Ms. Dunja Konjevod, Vice-chairman, Croatian Chamber of Economy

14:30 - 15:05 クロアチア投資の魅力とは?

ボジツァ・ラピッチ (クロアチア投資輸出促進庁 副長官)

Why to Invest in Croatia?

Ms. Bozica Lapic,

Deputy Managing Director, Croatian Trade and Investment Promotion Agency

15:05 – 15:40 クロアチア投資環境調査ミッション報告

川野 倫揚((財)海外投融資情報財団 調査部長)

Survey Report of Investment Climate of Croatia

Mr. Michiaki Kawano,

Director General, Research and Analysis Department, JOI

15:40 – 15:55 **コーヒープレイク** / Coffee Break

15:55 - 16:10 矢崎総業の欧州およびクロアチアでの事業活動について

志賀 暢彦 (矢崎総業株式会社 自動車機器企画室欧州部企画チームリーダ-)

YAZAKI's activity in Europe and Croatia

Mr. Nobuhiko Shiga,

Section Manager, Europe Section, Automotive Planning Div., YAZAKI CORPORATION

16:10 – 16:25 **HBOR の活動とクロアチアにおける日本企業ビジネスのサポート**

アントン・コバチェヴ (クロアチア復興開発銀行 総裁)

HBOR's Support for Japanese Investments in Croatia

Mr. Anton Kovacev,

President of the Board, Croatian Bank for Reconstruction and Development (HBOR)

16:25 - 16:30 **JBIC の中東欧における活動およびクロアチアについて**

舟田 豊(国際協力銀行 国際金融第2部第1班課長)

JBIC's activity in the CEE and it's view to Croatia

Mr. Yutaka Funada, Director, Division 1, International Finance Department II, JBIC

16:30 – 16:45 **質疑応答 / Questions & Answers**

16:45 – 16:50 **閉会挨拶 /** Closing Remarks

16:50 – 18:00 レセプション / Reception

参加申込書 REGISTRATION FORM

クロアチア投資セミナー Croatian Investment Seminar

2007年6月19日(火)14:00~16:50 国際協力銀行9階講堂 Tuesday, June 19, 2004 14:00~16:50 At Japan Bank for International Cooperation 9th Floor Auditorium

御社名(和文)		
Company (Eng.)		
御所属(和文)		
Department (Eng.)		
御役職(和文)		
Title (Eng.)		
御芳名(和文)		
Name (Eng.)		
御連絡先	TEL:	FAX:
電子メールアドレス		
E-mail Address		
御関心分野		
(Areas of Interests)		
自由回答 (Optional)		
*レセプションに(16:50~18:00 於:国際協力銀行 9 階講堂): Reception at 9th Floor Auditorium:		
出席します Will attend		席します ll not attend